

Số: 02/2021/QĐST-DS

*Chợ Đồn, ngày 24 tháng 11 năm 2021*

**QUYẾT ĐỊNH  
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ**

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 16 tháng 11 năm 2021 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 10/2021/TLST-DS ngày 08 tháng 11 năm 2021.

**XÉT THẤY:**

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

**QUYẾT ĐỊNH:**

**1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:**

- Nguyên đơn: Ngân hàng Thương mại Cổ phần B. Người đại diện theo pháp luật: Ông Phạm Doãn S. Chức vụ: Tổng Giám đốc.

Địa chỉ: Tòa nhà T, số K, quận H, thành phố Hà Nội.

Đơn vị được ủy quyền khởi kiện: Ngân hàng Thương mại Cổ phần B, Chi nhánh B. Người đại diện theo pháp luật: Ông Vũ Tuấn L. Chức vụ: Giám đốc Chi nhánh.

Địa chỉ: Tổ A, phường P, thành phố B, tỉnh Bắc Kạn.

Người đại diện theo ủy quyền tham gia tố tụng: Ông Nguyễn Duy Đ. Chức vụ: Phó Giám đốc phụ trách Phòng giao dịch C theo văn bản ủy quyền số 47/2021/UQ-LPB.CNBK ngày 08/11/2021 của ông Vũ Tuấn L - Giám đốc Ngân hàng Thương mại Cổ phần B, Chi nhánh B.

- Bị đơn: Ông Hoàng Minh H, sinh năm 1969.

Địa chỉ: Tổ C, thị trấn B, huyện C, tỉnh Bắc Kạn.

Nơi công tác: Trường THPT huyện C, tỉnh Bắc Kạn.

**2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:**

- Về nghĩa vụ trả nợ: Ông Hoàng Minh H có trách nhiệm thanh toán cho Ngân hàng Thương mại Cổ phần B, Chi nhánh B thông qua Phòng Giao dịch huyện C toàn bộ số tiền còn nợ của Hợp đồng tín dụng số TC263034/2016/HĐTD-LPB.PGDCH ngày 01/6/2016; số TC263172/2016/HĐTD-LPB.PGDCH ngày 27/10/2016; số HĐTD2632019212 và số HĐTD2632019214 ngày 02/10/2019 tính đến ngày 06/5/2021 với tổng số tiền là 49.219.498 đồng (*bốn mươi chín triệu hai trăm mười*

chín nghìn bốn trăm chín mươi tám đồng). Trong đó:

+ Nợ gốc: 41.802.999 đồng (bốn mươi một triệu tám trăm linh hai nghìn chín trăm chín mươi chín đồng).

+ Nợ lãi trong hạn: 2.795.054 đồng (hai triệu bảy trăm chín mươi lăm nghìn không trăm năm mươi tư đồng).

+ Nợ lãi quá hạn: 4.621.445 đồng (bốn triệu sáu trăm hai mươi một nghìn bốn trăm bốn mươi lăm đồng).

Thời hạn thanh toán số tiền trên trước ngày 28/01/2022.

Kể từ ngày 07/5/2021, ông Hoàng Minh H còn phải tiếp tục chịu khoản tiền lãi quá hạn của số tiền nợ gốc chưa thanh toán, theo mức lãi suất mà các bên thỏa thuận trong hợp đồng cho đến khi thanh toán xong khoản nợ gốc này. Trường hợp trong hợp đồng tín dụng, các bên có thỏa thuận về việc điều chỉnh lãi suất cho vay theo từng thời kỳ của Ngân hàng cho vay thì lãi suất mà khách hàng vay phải tiếp tục thanh toán cho Ngân hàng cho vay theo quyết định của Tòa án sẽ được điều chỉnh cho phù hợp với sự điều chỉnh lãi suất của Ngân hàng cho vay.

- Về án phí: Áp dụng Điều 147 của Bộ luật tố tụng dân sự 2015; Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về án phí, lệ phí Tòa án. Ông Hoàng Minh H tự nguyện chịu toàn bộ án phí dân sự sơ thẩm có giá ngạch là 1.230.487 đồng (bằng chữ: một triệu hai trăm ba mươi nghìn bốn trăm tám mươi bảy đồng). Ngân hàng Thương mại Cổ phần B, Chi nhánh B được trả lại số tiền tạm ứng án phí đã nộp là 1.230.487 đồng (bằng chữ: một triệu hai trăm ba mươi nghìn bốn trăm tám mươi bảy đồng) theo biên lai thu tạm ứng án phí, lệ phí Tòa án số 0001274 ngày 08/11/2021 tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Chợ Đồn, tỉnh Bắc Kạn.

**3.** Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

**4.** Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- Dương sự;
- VKSND huyện Chợ Đồn;
- TAND tỉnh Bắc Kạn;
- Chi cục THADS huyện Chợ Đồn;
- Lưu hồ sơ vụ án.

**THẨM PHÁN**

**Đặng Đình Hưng**